

The background of the page is a teal-colored image of the Earth, showing the continents of Africa and Europe. Overlaid on the Earth are several white, glowing orbital lines that represent satellite paths or global communication networks. In the center of the page, there is a white, rounded rectangular box with a thin white border. Inside this box, the title 'חלק רביעי' is written in a large, bold, dark blue font. Below the title, the subtitle 'מילון מונחים' and 'צור קשר' are written in a smaller, dark blue font.

# חלק רביעי

מילון מונחים  
צור קשר

# מילון מונחים

## A

ACCEPTANCE OF BILL OF EXCHANGE - קיבול שטר חליפין.

ACTS OF GOD - כח עליון.

ADVANCE PAYMENT - מקדמה/תשלום מראש.

ADVISING BANK - בנק מודיע באשראי דוקומנטרי.

AGENT - סוכן.

AGREEMENT - הסכם.

AIR FREIGHT - תשלום עבור הובלה אווירית.

AIR TRANSPORT DOCUMENT - מסמך הובלה אווירי.

AMENDMENT - תיקון בדוקומנטים לגובינא או אשראים דוקומנטריים.

ARBITRATION - בורות.

A/S - AT SIGHT - לתשלום בעת ההצגה.

A.T.A (Admission Temporaire) CARNET - אט"א קרנה.

AVALISATION - ערבות "אואל".

AVAILABLE - זמין, עומד לרשות/לשימוש/לניצול.

## B

BACK-TO-BACK LETTER OF CREDIT - א"ד גב אל גב.

BANK GUARANTEE - ערבות בנקאית.

BANKER'S DRAFT - משיכה בנקאית/צ'ק בנקאי.

BARTER - סחר חליפין.

BENEFICIARY - מוטב.

BID BOND - ערבות מכרז.

BILATERAL TRADE AGREEMENT - הסכם סחר דו-לאומי.

BILL OF EXCHANGE - שטר חליפין.

BILL OF LADING - שטר מטען ימי.

BLANK ENDORSEMENT - הסבה על החלק של שטר החליפין/חוב/מטען שהוצא "לפקודה" מבלי לציין שם הנסוב.

BOND - ערבות, התחייבות, אגרת חוב.

BONDED WAREHOUSE - מחסן ערוכה (מחסן רשוי).

BREACH OF CONTRACT - הפרת חוזה.

BREAK OF WARRANTY - אי עמידה בערבות - בהתחייבות.

BRUSSELS TARIFF NOMECLATURE - סיווג/מינוח בריסל.

BULK - צובר.

BULK CARRIER - מוביל צוברים  
אניה להובלת מטענים בצובר.

BUNKER SURCHARGE - היטל דלק.  
תוספת לתעריף דמי ההובלה הימית הבאה לפצות את המוביל הימי על  
התיקרויות חורגות במחירי הדלקים.

## C

CANCELLATION ORDER - הוראת ביטול.

CARGO - מטען.

CARGO CLAUSES - סעיפים הנוגעים לבטוח מטענים.

CARRIAGE - הובלה.

CARRIAGE PAID - דמי הובלה שולמו.  
ראה - FREIGHT PAID.

CARRIER - מוביל.

CASE OF NEED - "במקרה הצורך" (סוכן מקומי של הספק) בגבייה דוקומנטרית.

CASH AGAINST DOCUMENTS (CAD) - דוקומנטים לגבייה כאשר דוקומנטים  
נמסרים ליבואן תמורת תשלום.

CERTIFICATE - מסמך - תעודה.

CERTIFICATE OF ANALYSIS - תעודת אנליזה - בדיקה.

CERTIFICATE OF COMPLIANCE - תעודת התאמה (או אישור התאמה).

CERTIFICATE OF INSPECTION - תעודת השגחה.  
מסמך המונפק ע"י חברת/סוכנות השגחה עצמית והמעיד על התאמת הטובין  
לסטנדרטים ספציפיים.

CERTIFICATE OF INSURANCE - תעודת ביטוח.  
תעודה המציינת את פרטי הכסוי וכן כיצד לפעול במקרה של תביעה.

CERTIFICATE OF ORIGIN - תעודת מקור.  
מסמך הדרוש כדי למלא אחר הוראות מכסיות ו/או הסכמי סחר הדדיים,  
המעיד על הארץ בה יוצרו הטובין, בדר"כ מונפק ע"י לשכות המסחר.

CERTIFICATE OF QUALITY - אישור טיב.  
מסמך המאשר את איכות וטיב המוצר.

CERTIFICATE OF RECEIPT - תעודת קבלה.

COST AND FREIGHT (CFR) - עלות המוצר בצרוף דמי הובלה, מונח  
ב- INCOTERMS.

C&F LINER TERMS - עלות המוצר בתוספת כל ההוצאות, כולל דמי ההובלה  
ודמי הפריקה בנמל היעד, אך למעט הוצאות ביטוח.

ICC CHAMBER OF COMMERCE (IN ISRAEL) ישראל - לשכת המסחר.

CHARGES - חיוב בהוצאות.

CHARTER PARTY BILL OF LADING - שטר מטען של חוכר.

COST, INSURANCE AND FREIGHT (CIF) - עלות המוצר בתוספת דמי ביטוח והובלה, מונח ב- INCOTERMS המתאים רק להובלה ימית.

CARRIAGE AND INSURANCE PAID (CIP) - עלות המוצר בתוספת דמי הובלה וביטוח, מונח ב- INCOTERMS המתאים לכל סוגי ההובלה.

CLASSIFICATION - סיווג הטובין לצורך מכס.

CLASSIFICATION CLAUSE - סעיף מיון אוניות לפי גילן בפוליסות לביטוח ימי.

CLAUSED BILL OF LADING - שטר מטען שעל פיו ניתן להבין כי קיים פגם במצב המטען או אריזתו.

CLEAN BILL OF LADING - שטר מטען שאינו נושא עליו הערה לגבי פגם במצב/ אריזת המטען.

CLEAN COLLECTION - גבייה "נקיה" הכוללת מסמך פיננסי בלבד.

C.O.D (CASH ON DELIVERY) - מזומן כנגד מסירת הטובין.

COLLECTING BANK - בנק גובה בעסקת גבייה דוקומנטרית.

COLLECTION - גבייה דוקומנטרית.

COLLECTOR - גובה מכס.

COMMERCIAL DOCUMENT - מסמך מסחרי.

COMMERCIAL INVOICE - חשבון מסחרי.

COMMISSION - עמלה.

COMPLIANCE - התאמה, עמידה מוחלטת בדרישות האשראי הדוקומנטרי.

CONFIRMATION - "קיום".

CONFIRMING BANK - בנק "מקיים".

CONFISCATION - סעיף החרמה בביטוח ימי.

CONSIGNATION - משגור.

CONSIGNEE - נשגר, הגוף שאליו אמורים הטובין להשלח או להמסר בעת הגעתם ליעד.

CONSIGNMENT - משלוח/משגור.

CONSIGNMENT NOTE - תעודת משלוח.

CONSOLIDATION - האחדה, ריכוז משלוחים למטען אחד.

CONTAINER - מכולה.

CORRESPONDENT BANK - בנק קורספונדנט - בנק בחו"ל שאיתו מנהל בנק אחר יחסי התחשבות, תכתובת והסדרים שונים.

COUNTER GUARANTEE - ערבות נגדית.

COUNTRY RISK - סיכון מדיני.  
סיכון הנובע מחוסר יציבות כלכלית או פוליטית במדינת הקונה העלול להשפיע על יכולת הקונה לשלם עבור הטובין שסופקו לו.

CARRIAGE PAID TO (CPT) - עלות המוצר בתוספת דמי הובלה שולמה עד מקום מסויים, מונח ב- INCOTERMS.

CREDIT NOTE - תעודת זיכוי.

## D

DELIVERD AT FRONTIER (DAF) - עלות המוצר בתוספת דמי הובלה עד הגבול, מונח ב- INCOTERMS.

DELIVERED DUTY PAID (DDP) - מסירה ליבואן לאחר שהמיסים שולמו, מונח ב- INCOTERMS.

DELIVERED DUTY UNPAID (DDU) - מסירת הטובין ליבואן ללא תשלום מיסי יבוא, מונח ב- INCOTERMS.

DEMURRAGE - דמי השהיית הטובין על הרציף במל היעד

DELIVERED EX-QUAY (DEQ) - מסירת הטובין ליבואן מחוץ לרציף (מכס שולם), מונח ב- INCOTERMS.



DELIVERED EX-SHIP (DES) - מסירת הטובין ליבואן מחוץ לאניה,  
מונח ב- INCOTERMS.

DISCOUNTING OF BILLS - נכיון שטרות.  
כאשר המוטב בשטר לפרעון דחוי מבקש תשלום מיידי, בנק יכול לנכות את  
השטר, ז"א, לבצע תשלום מיידי בנכוי סכום המהווה ריבית עבור התקופה  
של הקדמת הפרעון.

DISCREPANCY - ליקוי, אי תקינות.

DOCK OR MATE'S RECEIPT - אישור טעינה.  
תעודת קבלת מטען המוצאת על ידי אניה או רב-חובלה המאשרת קבלת  
המטען לאניה הנושאת הערות (אם ישנן) לגבי מצב המטען בעת העמסתו  
על האניה.

DOCUMENTARY COLLECTION - גבייה דוקומנטרית.

DOCUMENTARY CREDIT - אשראי דוקומנטרי.  
שם נוסף למכתב אשראי.

DOCUMENTS AGAINST ACCEPTANCE (D/A) - דוקומנטים נגד התחייבות  
היבואן על גבי שטר חליפין/חוב/מכתב, לשלם את תמורת הדוקומנטים  
בתאריך עתידי.

DRAFT - משיכה (שטר חליפין).

DRAWEE - נמשך (שטר חליפין).

DRAWER - מושך (שטר חליפין).

DUE DATE - זמן פרעון לתשלום.

## E

ENDORSEMENT - הסבת מסמך סחיר (שטר מטען ימי, מסמך ביטוח, שטר חליפין ועוד).

ENTITLED - רשאי ל, זכאי, מוסמך.

ENTRY - רשימת יבוא.

EUR 1 - טופס השוק הארופאי.

EXPIRATION - פקיעה של חוזה, אשראי דוקומנטרי וכו'.

EXPIRY DATE - המועד האחרון לניצול האשראי הדוקומנטרי.

EXPORT LICENSE - רשיון יצוא.

EXTEND - להאריך (תוקף).

EXTENSION - הארכה.

EX-WORKS - (EXW) - עלות המוצר בשערי מפעל היצואן, מונח ב- INCOTERMS.

## F

FACTURE - חשבון.

FREE ALONGSIDE SHIP (FAS) - עלות המוצר בתוספת הובלה עד האניה בארצו של היצואן, מונח ב- INCOTERMS

FREE CARRIER (FCA) - עלות המוצר בתוספת דמי הובלה עד המשלח בארצו של היצואן, מונח ב- INCOTERMS.

FREIGHT FORWARDER'S RECEIPT (FCR) - מסמך של המשלח המעיד על קבלת המטען לצורך הובלתו, מונח ב- INCOTERMS

F.D.A. - FOOD AND DRUG ADMINISTRATION

FEE - תשלום.

F.I. (FREE IN) - פריקה על חשבון חברת הספנות וטעינה ע"ח הקונה.

F.I.A.T.A - ארגון המשלחים הבינלאומי.

FINANCIAL DOCUMENT - מסמך פיננסי.

FORWARD CONTRACT - חוזה פורוורד.

F.I.O (FREE IN AND OUT) - פריקה וטעינה ע"ח הקונה.

FIRM OFFER - הצעה מחייבת.

FIRST IN FIRST OUT (FIFO) - ראשון נכנס, ראשון יוצא.

FIXED PRICE CONTRACT - חוזה במחיר קבוע.

FIXED RETAINER - תשלום קבוע.

FLOATING POLICY - פוליסה צפה לביטוח ימי.

F.O. (FREE OUT) - טעינת הסחורה ע"ח חברת הספנות, פריקה ע"ח הקונה.

FREE ON BOARD (FOB) - עלות המוצר בתוספת דמי הובלה ועד ההטענה על סיפון האניה בארץ היצוא, מונח ב- INCOTERMS.

F.O.C - FREE OF CHARGE - ללא חיוב.

FOLLOW-UP - מעקב.

FORCE MAJEURE - כח עליון.

FOREIGN CURRENCY - מטבע חוץ.

FORM - טופס.

FORM A - סוג תעודת מקור לצורך קבלת העדפות מכס.

FORWARDING AGENT/FORWARDER - סוכן שילוח/משלח.

FREE TRADE ZONE - אזורי סחר חפשי.

FREIGHT PREPAID - תשלום מראש עבור ההובלה.

FROZEN FOOD CLAUSES - סעיפי מזון קפוא בביטוח ימי.

FUEL SURCHARGE - היטל דלק.

## G

G.A.T.T - GENERAL AGREEMENT OF TARIFFS AND TRADE - ההסכם הכללי  
על תעריפי מכס וסחר בינלאומי.

GLASS CLAUSE - סעיף ביטוח זכויות.

GOODS - טובין.

GOODS RECEIVED NOTE - אישור לקבלת סחורה.

GUARANTEE - ערבות/אחריות.

## H

HEALTH CERTIFICATE - תעודת בריאות.

HEDGING - עסקת מגן.

HOUSEHOLDERS' PROTEST - העדה של בעל הנכס.

I.A.T.A - י.א.ט.א ארגון בינ"ל של חברות תעופה שבין מטרותיו: קביעת תעריפי הובלה והסדרת ענייני תעופה.

INCOTERMS - הגדרות בסיסי מחיר שפורסמו על ידי לשכת המסחר הבינלאומית ה-ICC.

INDEMNITY - כתב שפוי.

INLAND TRANSPORTATION - תובלה פנים ארצית.

IN PROCESS INSPECTION - בדיקה בתהליך.  
בדיקה הנעשית על ידי הקונה בעת תהליך היצור או התיקון במטרה למנוע עבודה לקויה שתוצאותיה עלולות שלא להתגלות בביקורת הסופית.

INSPECTION - ביקורת.

INSPECTION REPORT - דו"ח ביקורת.

INSTALLMENT - חלק, שיעור.

INSTITUTE CARGO CLAUSES - סעיפי המטען בביטוח.

INSTITUTE WAR CLAUSES - תנאי המכון כלונדון לביטוח נזקי מלחמה.

INSURANCE CERTIFICATE - תעודת ביטוח.

INSURANCE POLICY - פוליסת ביטוח.

INTERNATIONAL CHAMBER OF COMMERCE (I.C.C) - גוף בינלאומי, אפוליטי,  
שמטרתו לקדם את הסחר הבינלאומי ולאפשר לפעול על פי כללים ונוהלים  
אחידים.

INVENTORY - ספירת מלאי.

INVENTORY LEVEL - רמת המלאי.

INVENTORY TURNOVER - סבב מלאי.

INVITATION FOR BIDS - הזמנת מכרז.

## L

LABEL - תווית.

LASH - שיטה לשנוע מטענים, שבה הדוברה נושאת המטען מועמסת על ספון  
האניה באמצעות מנוף המצוי על האניה.

LAST IN, FIRST OUT - (LIFO) - אחרון נכנס, ראשון יוצא.

LATEST SHIPMENT DATE - מועד אחרון למשלוח בא"ד.

L.C.L - LESS CONTAINER LOAD - מטען שלא ממלא מכולה שלמה.

LETTER OF CREDIT (L/C) - א"ד.

LETTER OF INDEMNITY - כתב שיפוי.

LETTER OF INTENT - כתב נכונות.

LIGHTER - חסוג מסויים של דוברהללא הנעה עצמית הנגרר ע"י ספינת גרר.

LIABILITY - חובה, התחייבות.

LINER - אניית קו.

LIQUIDITY - נזילות.

LOAN - הלוואה.

LOCO - מחיר הטובין במקום מסוים. בדר"כ במחסן היצואן. הוצאות ההובלה  
הן על חשבון הקונה.

LONG-TERM AGREEMENT - חוזה לטווח ארוך.

LOT - כמות סחורה.

## M

MANIFEST - מצהר המוגש לשלטונות הנמל והמכס.

MARINE - ימי.

MASTER - טופס אב.

MATE'S RECIEPT - אישור טעינה המוצא על ידי רב החובל.

MATURITY - תאריך פרעון.



## N

NEGOTIATION - סיחור במסגרת א"ד.

NEGOTIATING BANK - בנק מסחר בא"ד.

NEGOTIABLE - מסמך סחיר. מסמך פיננסי, שטר מטען ימי ועוד.

NO COMMERCIAL VALUE - ללא ערך מסחרי.

NOMINATED - ממונה, מורשה.

NON DELIVERY - אי מסירה.

אי הגעה של סחורה ליעדה.

NON TARIFF BARRIERS - הגבלות בלתי מכסיות.

NOTE - הודעה או שטר חוב.

NOTIFY PARTY - הגוף שמודיעים לו בדרך כלל בשטח המטען.

## O

OBLIGATION - התחייבות.

OFFER - הצעה.

ON DECK - על הסיפון.

OPEN ACCOUNT - תשלום בחשבון פתוח.

OPEN COVER (OPEN POLICY) - פוליסה פתוחה (או כסוי פתוח).

OPEN TOP CONTAINER - מכולה פתוחת גג.

OPERATIVE INSTRUMENT - מסמך תקף.

ORIGIN - מקור.

## P

PACKAGING - אריזה.

PACKING LIST - מפרט אריזה.

PALLET - משטח.

PARCEL POST - דואר חבילות.

PARENT COMPANY - חברת אם.

PARTIAL LOSS - נזק חלקי.

PARTICIPATION - השתתפות - חלוקה.

PARTY - צד (לעסקה, להסכם, למערכת).

PAYEE - מוטב/מקבל התשלום.

PAYMENT IN ADVANCE - תשלום מראש.

PEER TO DOOR - "מרציף לדלת" שיטת הובלה של טובין, בדר"כ באמצעות מכולות, בה מועברת המכולה מהרציף בנמל היצוא אל חצרו של הקונה.

PEER TO PEER - "מרציף לרציף".

PERFORMANCE - ביצוע, הצגה, הופעה, מוניטין (בהקשרים מסויימים).

PERFORMANCE GUARANTEE (PERFORMANCE BOND) - ערבות ביצוע.

POLITICAL RISK - סיכון פוליטי.

"POUR AVAL" - הוספת נוסח ערבות לשטר חוב/חליפין. בדר"כ יופיע  
BON POUR AVAL.

POWER OF ATTORNEY - יפוי כח.

PRE-ADVICE - הודעה מוקדמת (על פתיחת א"ד).

PREFERENTIAL DUTY - העדפת מכס.

PRELIMINARY - ראשוני, מוקדם.

PRESENTATION - הצגה.  
בגבייה דוקומנטרית: הצגה של מסמכים על ידי בנק לקונה לצורך תשלום או  
קיבול. בא"ד: הצגה של מסמכים על ידי היצואן/המוטב לבנק כנגד תשלום,  
קיבול או סיחור.

PRESENTATION PERIOD - מספר הימים לצורך הצגת מסמכים בא"ד.

PRESENTING BANK - בנק מציג בגבייה דוקומנטרית.

PREVENTION OF LOSS - מניעת נזקים.

PRICE LIST - מחירון.

PRINCIPAL - נותן ההוראה בגבייה דוקומנטרית.

PRIOR TO - קודם ל...

PROCEEDS - תמורה.

PROFORMA INVOICE - חשבון פרופורמה.

PROHIBIT - לאסור, איסור.

PROMISSORY NOTE - שטר חוב.

PROTECTIVE DUTY - מכס מגן.

PURCHASE - רכישה.

PURCHASE ORDER - הזמנת הקונה.

PROTEST - "העדה" בדרך כלל בגבייה דוקומנטרית.

## Q

QUALITY - איכות.

QUALITY CONTROL - בקרת איכות.

QUANTITY - כמות.

QUANTITY DISCOUNT - הנחת כמות.

QUOTA - מכסה.

QUOTE - לצטט - מחיר, שיעור, פיסקה.

QUOTATION - הצעת הספק.

## R

RATE - שעור הפרמיה, שער.

RECEIPT - קבלה.

RECEIVED FOR SHIPMENT - שטר מטען ימי מסוג "נתקבל למשלוח".

RECIPROCITY - הדדיות.

RECOURSE - זכות חזרה.

REFRIGERATED CARGO - מטען מקורר.

REIMBURSING BANK - בנק מכסה במסגרת א"ד.

RELEASE NOTE - פקודת מסירה.

REMITTANCE - העברה (כספית).

REMITTER - שולח/שוגר.

REMITTING BANK - בנק שולח בגבייה דוקומנטרית.

REPRESENTATIVE - נציג.

RESTRICTIVE ENDORSEMENT - הסבה מוגבלת.

REVOLVING LETTER OF CREDIT - א"ד מתחדש.

RISK - סיכון.

ROLL ON-ROLL OFF - (RO-RO) - אנית גלנוע.

## S

SAMPLE - דוגמא.

SEAWORTHINESS - כושר שיט.

SECOND BENEFICIARY - מוטב שני בא"ד בר העברה (Transferable).

SELLER - מוכר.

SETTELEMENT - יישוב (חשבונות), הסדר (כספי).

SHIPPED ON BOARD - שטר מטען המעיד כי הטובין הוטען על הסיפון.

SHIPPER - שולח.

SHIPPING AGENT - משלח.

SHORT TERM - תקופה קצרה.

SIGHT BILL - שטר חליפין לתשלום, מיד עם הצגתו.

SILENT CONFIRMATION - קיום סמוי.

מפרט - SPECIFICATION

שטר מטען שעבר זמנו - STALE (BILL OF LADING)

תקן - STANDARDISATION

אשראי דוקומנטרי לערבות - STANDBY LETTER OF CREDIT

תנאי שנקבע - STIPULATION

אחסנה - STORAGE

עלות אחסנה - STORAGE COSTS

מחסנים - STORES

שטר מטען ישיר שאינו ניתן להסבה - STRAIGHT BILL OF LADING

ספק - SUPPLIER

סוויפט, העברת מסרים מאומתים של תשדורות בין הבנקים  
החברים ברשת ה-SWIFT.

## T

קבלה של הטובין מהשולח לחזקת המוכיל - TAKING IN CHARGE

מפרט טכני - TECHNICAL SPECIFICATIONS

מכרז - TENDER

ערבות מכרז - TENDER BOND (BID BOND)

TERM - תנאי.

TERM BILL - שטר חליפין לפרעון דחוי.

TERMS OF CONTRACT - תנאי חוזה.

TERMS OF PAYMENT - תנאי תשלום.

THROUGH BILL OF LADING - שטר מטען במעבר.

TOTAL LOSS, TOTAL LOSS ONLY - אבדן כללי.

TRADE BARRIER - מגבלות סחר.

TRANSACTION - ביצוע עסקה.

TRANSFERABLE LETTER OF CREDIT - א"ד בר העברה.

TRANSHIPMENT - שטעון.

TRANSMISSION - העברה, מסירה, שידור.

TRANSPORT DOCUMENT - מסמך הובלה.

## U

UNIFORM CUSTOMS & PRACTICE (UCP) - כללים ונוהלים לאשראים דוקומנטריים  
המהדורה הנוכחית - UCP 600, מיוני 2007.

U.N.C.T.A.D-UNITED NATIONS CONFERENCE ON TRADE & DEVELOPMENT  
ארגון בינ"ל הפועל במסגרת האו"ם מתוך מטרה לפתור בעיות של מדינות  
מתפתחות בנושאי סחר בינלאומי.



UNDER-DECK SHIPMENTS - משלוחים מתחת לסיפון.  
משלוחים המצויים בבטן האניה או במחסנים מתחת לספון האניה. המונח  
בא להדגיש ההבדל לעומת משלוחים שהם על הספון.  
ראה - DECK CARGO, ON DECK.

UNDERINSURANCE - תת ביטוח.

UNDERTAKING - נטילת התחייבות.

UNDERWRITER - חתם.

UNIFORM RULES FOR COLLECTIONS (URC) - כללים אחידים לגביית דוקומנטריות  
כללי לשכת המסחר לניהול גביות. מהדורה נוכחית 522 בתוקף משנת 1996.

UNITIZATION - האחדה.  
שיטה לטיפול במטענים שבה יחידות קטנות של מטען מאוחדות ליחידת מטען  
גדולה יותר במידות סטנדרטיות.  
דבר המאפשר שינוע מהיר של המטענים.

UTILIZATION - ניצול (הצגת מסמכים במסגרת א"ד).

## V

VALUE - ערך.

VALUE ADDED TAX - מס ערך מוסף.

VALUE DATE - יום ערך.

VENDOR - מוכר.

VERIFICATION - אימות (של חתימות).

VESSEL - אניה, כלי שיט.

VIA - דרך, באמצעות.

VOID - בטל, חסר תוקף/ערך.

VOYAGE CHARTER - הפלגה.

## W

W.A. - WITH AVREAGE

מונח אשר פירושו שהפוליסה לבטוח ימי מכסה לא רק נזק כללי:  
(TOTAL LOSS) אלא גם נזקים חלקיים: PARTIAL LOSS.  
לגבי הכסוי בפוליסה לבטוח ימי מטענים עם סעיפי המכון W.A.

WAIVE - לוותר על - למחול

WAIVER - כתב ויתור (על זכות).

WAR CANCELLATION CLAUSE - סעיף בטול סיכוני מלחמה.

WAR SURCHARGE - היטל סיכוני מלחמה.

WAREHOUSE - מחסן.

WAREHOUSE TO WAREHOUSE - ממחסן למחסן/מחצר לחצר, מופיע  
בפוליסת ביטוח.

WAREHOUSE TO WAREHOUSE CLAUSE - סעיף ממחסן למחסן, מופיע  
בפוליסת ביטוח.

WAREHOUSE RISK - סיכון באחסנה.

WEIGHT NOTE - תעודת משקל.

WITHOUT ENGAGEMENT - ללא התחייבות.

W/M - WEIGHT/MEASUREMENT - נפח/משקל.

# צור קשר

**אנשי הסחר הבינלאומי בסניפי לאומי עומדים לרשותך  
ובנוסף, מוקדים מרכזיים המטפלים בסחר בינלאומי:**

**אגף מימון מורכב וסחר בינלאומי  
ענף סחר בינלאומי ותשלומים בינלאומיים**

טל': 03-5147067  
פקס: 03-5147865  
IntlTrade@bll.co.il  
רח' יהודה הלוי 34, ת"א

**אגף מימון מורכב וסחר בינלאומי  
ענף מימון בינלאומי**

טל': 03-5148139  
פקס: 03-5147865  
IntlFinance@bll.co.il  
רח' יהודה הלוי 34, ת"א

**מרכז סחב"ל - סניף מרכזי ת"א**

טל': 03-5148239  
פקס: 03-5148789  
yafad@bll.co.il  
רח' הרצל 19, ת"א

**טכנולוגיה בסחר הבינלאומי - בנקאות ישירה  
מוקד תמיכה טכנית**

טל': 03-9544799  
טל' מקוצר: \*6799

**אתר אינטרנט**

פורטל העסקים של לאומי: Biz.leumi.co.il

וּלְהַאֲרִיכוֹת לְבָרְכֵי...  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_